



Брюксел, 22 май 2025 г.
(OR. en)

9167/25

LIMITE

CORLX 488
CFSP/PESC 736
RELEX 612
COHOM 78

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно: РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА СЪВЕТА за прилагане на
Регламент (ЕС) 2020/1998 относно ограничителни мерки срещу
тежките нарушения на правата на човека

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2025/... НА СЪВЕТА

от ...

**за прилагане на Регламент (ЕС) 2020/1998
относно ограничителни мерки срещу тежките нарушения на правата на човека**

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2020/1998 на Съвета от 7 декември 2020 г. относно ограничителни мерки срещу тежките нарушения на правата на човека¹, и по-специално член 14, параграф 1 от него,

като взе предвид предложението на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност,

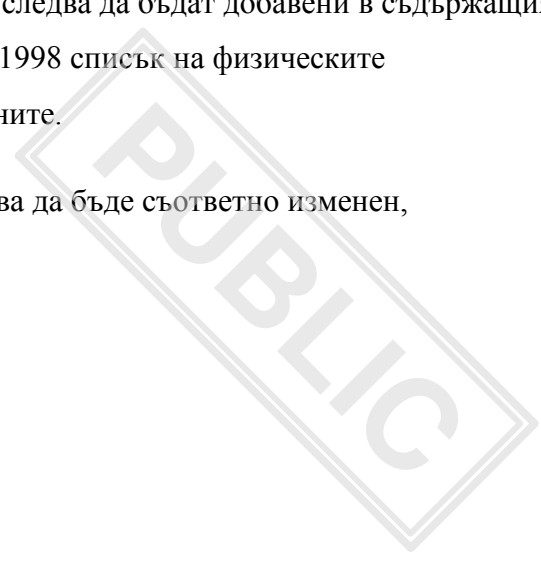
¹ ОВ L 410 I, 7.12.2020 г., стр. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/1998/oj>.

като има предвид, че:

- (1) На 7 декември 2020 г. Съветът прие Регламент (ЕС) 2020/1998.
- (2) На 8 декември 2020 г. с декларацията на върховния представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност относно глобалния режим на ЕС на санкции за нарушения на правата на човека, направена от името на Европейския съюз, Съюзът и неговите държави членки заявиха отново категоричната си ангажираност с утвърждаването и защитата на правата на човека по света. Глобалният режим на ЕС на санкции за нарушения на правата на човека подчертава решимостта на Съюза да засили своята роля в борбата с тежките нарушения на правата на човека в световен мащаб. Ефективното упражняване на правата на човека от всекиго е стратегическа цел на Съюза. Зачитането на човешкото достойнство, свободата, демокрацията, равенството, върховенството на закона и правата на човека е основополагаща ценност на Съюза и неговата обща външна политика и политика на сигурност.
- (3) През март 2025 г. вълна от насилие в крайбрежния регион на Сирия причини голям брой жертви, включително много цивилни. На 11 март 2025 г. върховният представител направи изявление от името на Съюза, в което осъди ужасяващите престъпления срещу цивилни при това насилие, включително произволните убийства.

- (4) В този контекст две лица и три образувания следва да бъдат добавени в съдържащия се в приложение I към Регламент (ЕС) 2020/1998 списък на физическите и юридическите лица, образуванията и органите.
- (5) Поради това Регламент (ЕС) 2020/1998 следва да бъде съответно изменен,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:



Член 1

Приложение I към Регламент (ЕС) 2020/1998 се изменя в съответствие с приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в ... на

За Съвета

Председател

ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложение I към Регламент (ЕС) 2020/1998 се изменя, както следва:

- 1) В списъка на физическите или юридическите лица, образуванията или органите, съдържащ се в част А. „Физически лица“, се добавят посочените по-долу вписвания:

| | Имена (транслитерация на латиница) | Имена | Идентификационни данни | Причини за вписването | Дата на вписване |
|-------|---|---|--|---|---------------------|
| „119. | Muhammad Hussein AL-JASIM изв. още като Abu AMSHA, Muhammad Husayn AL-JASIM, Muhammad AL- JASSIM BIN HUSSEIN, Mohamed ALJASEM | الjasim حسين محمد عمشة أبو الjasim حسين محمد حسين بن الجاسم محمد الjasim محمد (изписване на арабски език) | Длъжност(и): Дата на раждане: 1985 г. Място на раждане: Al-Jawsa, провинция Хама, Сирия Гражданство: сирийско Пол: мъжки Свързани образувания: Sultan Sulaiman Shah Brigade | Muhammad Hussein al-Jasim е основател и лидер на бригадата Sultan Sulaiman Shah, сирийска въоръжена милиция, участвала в гражданската война в Сирия. През март 2025 г. бригадата Sultan Sulaiman Shah под командването на Muhammad Hussein al-Jasim участва в насилието в крайбрежния регион на Сирия, насочено срещу цивилното население, и по-специално срещу алаутската общност, включително чрез извършването на произволни убийства на цивилни лица. Поради това Muhammad Hussein al-Jasim е отговорен за тежки нарушения на правата на човека в Сирия, включително произволни убийства. | + |

+ ОБ: моля, въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

| | Имена (транслитерация на латиница) | Имена | Идентификационни данни | Причини за вписването | Дата на вписване |
|------|--|--|---|--|------------------|
| 120. | Sayf Boulad ABU BAKR изв. още като Sayf BALUD, Saif ABU BAKR, Seyf Ebu BEKIR, Seyf, EBUBEKIR | بكر أبو بولاد سيف بولاد سيف بكر أبو سيف (изписване на арабски език) | Длъжност(и): Дата на раждане: 1987—1988 г. Място на раждане: Bza'ah, област al-Bab, Сирия Гражданство: сирийско Пол: мъжки Свързани образувания: дивизия Hamza | Sayf Boulad Abu Bakr е лидер на дивизията Hamza, въоръжена милиция, създадена през 2016 г. и действаща в Сирия. По време на гражданската война в Сирия дивизията Hamza под командването на Sayf Boulad Abu Bakr е отговорна за многобройни случаи на изтезания в центровете за задържане на групировката, изнудване и принудително разселване на цивилни лица, особено в регионите на Африн и Алепо. Под командването на Sayf Boulad Abu Bakr през март 2025 г. дивизията Hamza участва в насилието в крайбрежния регион на Сирия, насочено срещу цивилното население, и по-специално срещу алауитската общност, включително чрез извършване на изтезания и произволни убийства на цивилни лица. Поради това Sayf Boulad Abu Bakr е отговорен за тежки нарушения на правата на човека в Сирия, включително изтезания и произволни убийства на цивилни лица. | +“; |

+ ОВ: моля, въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

- 2) В списъка на физическите и юридическите лица, образуванията или органите, съдържащ се в част Б. „Юридически лица, образувания и органи“, се добавят посочените по-долу вписвания:

| | Наименования (транслитерация на латиница) | Наименование | Идентификационн и данни | Причини за вписването | Дата на вписване |
|------|---|---|---|--|---------------------|
| „34. | Sultan Sulaiman Shah Brigade (бригада Sultan Sulaiman Shah) изв. още като Suleiman Shah Brigade | شاه سليمان السلطان فرقة (изписване на арабски език) | Свързано(и) лице(а): Muhammad Hussein al-Jasim | <p>Бригата Sultan Sulaiman Shah е въоръжена милиция, създадена през 2016 г. и участваща в гражданската война в Сирия. Основана е през 2016 г. в Jarabulus от Muhammad Hussein al-Jasim, известен още като Abu Amsha, и твърди, че разполага с над 2 000 бойци, предимно тюркмени.</p> <p>През март 2025 г. бригадата Sultan Sulaiman Shah участва в насилието в крайбрежния регион на Сирия, насочено срещу цивилното население, и по-специално срещу алауитската общност, включително чрез извършване на произволни убийства на цивилни лица.</p> <p>Поради това бригадата Sultan Sulaiman Shah е отговорна за тежки нарушения на правата на човека в Сирия, включително произволни убийства на цивилни лица.</p> | + |

+ ОБ: моля, въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

| | Наименования (транслитерация на латиница) | Наименование | Идентификационн и данни | Причини за вписването | Дата на вписване |
|-----|---|---|--|--|---------------------|
| 35. | Hamza Division (дивизия Hamza) | الحمزة فرقة (изписване на арабски език) | Свързано(и) лице(а): Sayf Boulad Abu Bakr | <p>Дивизията Hamza е въоръжена милиция, създадена през 2016 г. и действаща в Сирия. По време на гражданската война в Сирия дивизията Hamza е отговорна за многобройни случаи на изтезания в центровете за задържане на групата, изнудване и принудително разселване на цивилни лица, особено в регионите на Африн и Алепо.</p> <p>През март 2025 г. дивизията Hamza под командването на Sayf Boulad Abu Bakr участва в насилието в крайбрежния регион на Сирия, насочено срещу цивилното население, и по-специално срещу алауитската общност, включително чрез извършване на произволни убийства на цивилни лица.</p> <p>Поради това дивизията Hamza е отговорна за тежки нарушения на правата на човека в Сирия, включително изтезания и произволни убийства.</p> | + |

+ ОБ: моля, въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

| | Наименования (транслитерация на латиница) | Наименование | Идентификационн и данни | Причини за вписването | Дата на вписване |
|-----|---|---|----------------------------|---|---------------------|
| 36. | The Sultan Murad Division (дивизия Sultan Murad) | مراد السلطان فرقة (изписване на арабски език) | | <p>Дивизията Sultan Murad е въоръжена милиция, създадена през 2013 г., участваща в гражданската война в Сирия. Дивизията Sultan Murad е свързана със Сирийската национална армия (СНА) и твърди, че разполага с между 5000 и 10000 бойци.</p> <p>Преди падането от власт на режима на президента Асад дивизията Sultan Murad участва в операции, насочени срещу кюрдската общност в Сирия и сирийските демократични сили, като използва изтезания, произволни задържания, насилствено изчезване и малтретиране на затворници. Дивизията Sultan Murad участва и във военни операции извън Сирия, включително в Либия, Нагорни Карабах и Нигер.</p> | +“. |

+ ОВ: моля, въведете датата на публикуване на настоящия регламент.

| | Наименования (транслитерация на латиница) | Наименование | Идентификационн и данни | Причини за вписването | Дата на вписване |
|--|---|--------------|----------------------------|---|---------------------|
| | | | | <p>През март 2025 г. дивизията Sultan Murad участва в насилието в крайбрежния регион на Сирия, насочено срещу цивилното население, и по-специално срещу алауитската общност, включително чрез прояви на нечовешко отношение и извършване на произволни убийства на цивилни лица.</p> <p>Поради това дивизията Sultan Murad е отговорна за тежки нарушения на правата на човека в Сирия, включително изтезания, нечовешко отношение и произволни убийства.</p> | |